

# RENDEZ-VOUS HYÈRES PATRIMOINE



**OCTOBRE - DÉCEMBRE  
2022**

**VILLES  
& PAYS  
D'ART &  
D'HISTOIRE  
DIRE**

**CE RENDEZ-VOUS HYÈRES PATRIMOINE** vous invite à partager visites guidées, ateliers, expositions, ouvertures de monuments et spectacles pour parcourir 2400 ans d'histoire.

Ces actions de médiation et de valorisation proposées par le service patrimoine-Ville d'art et d'histoire, le site archéologique d'Olbia, le musée des cultures et du paysage de la Banque, les archives municipales, la médiathèque et l'office de tourisme parlent de notre histoire, de notre patrimoine et de notre cadre de vie, en donnant toutes les clés de lecture aux habitants, aux visiteurs ou au jeune public.

# SOMMAIRE

- 4 VISITES ACCOMPAGNÉES**  
Historico prestissimo  
Visites guidées
- 8 JEUNE PUBLIC**  
Patrimômes  
En famille
- 12 ANIMATIONS**
- 13 ARCHITECTOPIES : VACANCES EN VILLE !**
- 14 CONFÉRENCES DE L'UTD**
- 15 ÉVÉNEMENTS**
- 15 EXPOSITIONS**
- 20 CALENDRIER**
- 22 INFORMATIONS PRATIQUES**



### L'hôpital Renée Sabran

© Pascal Belhomme

### Préau de l'école Michelet

© Michel Eisenlohr

### Affiche ancienne San Salvador

© Collection archives municipales  
d'Hyères

# HISTORICO PRESTISSIMO

Hyères, Ville d'art et d'histoire, vous invite à connaître la petite et la grande histoire du patrimoine qui vous entoure et fait votre cadre de vie.

Accordez-vous une pause pour découvrir un monument, une œuvre ou un lieu en compagnie d'un spécialiste des services patrimoniaux de la ville.

## L'HÔPITAL RENÉE SABRAN

### Mercredi 19 octobre à 12 h 15

Fondé en 1875 par les Hospices Civils de Lyon sur la presqu'île de Giens, l'hôpital Renée Sabran illustre la vocation sanitaire ancienne de la commune, favorisée par son climat et sa situation au bord de la Méditerranée.

Durée : 30 minutes

**COMPLET**

Gratuit sur réservation - L'accès sera autorisée aux seules personnes détentrices d'un billet. Covoiturage et bus 67 du Réseau Mistral conseillés - Port du masque obligatoire dans les bâtiments de l'hôpital.

Billetterie : Le Quai, place Clemenceau

Vente en ligne : [hyeres.fr/billetterie](http://hyeres.fr/billetterie)

## LE PORT

### Mercredi 9 novembre à 12 h 15

De la Plage au port, un siècle d'évolution urbanistique vous est raconté.

Rendez-vous à la base nautique  
12 avenue du Dr Robin

Durée : 30 minutes

Gratuit, sans réservation

## L'ÉCOLE JULES MICHELET

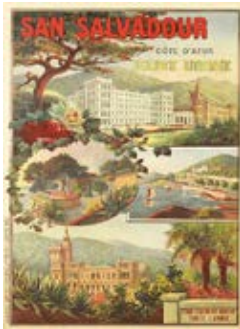
### Mercredi 7 décembre à 12 h 15

L'école Jules Michelet fait partie des écoles construites à Hyères sous la III<sup>e</sup> République. Son histoire et son architecture sont le témoignage de l'évolution de l'école publique à cette époque.

Rendez-vous rue Barbacane

Durée : 30 minutes

Gratuit, sans réservation



## VISITES GUIDÉES

### FOCUS : BELAMBRA DE GIENS

**Samedi 15 octobre à 15 h**

Le Village Vacances Famille de la Badine - aujourd'hui Belambra Les criques - est bâti à Giens en 1970 sur les plans de l'architecte marseillais André Devin. Cela représente à l'époque l'une des premières grandes opérations hyéroises de tourisme social de masse. Pascale Bartoli, architecte, chercheuse associée à l'École Nationale Supérieure d'Architecture de Marseille et commissaire de l'exposition « Architectopies », vous accompagne dans la découverte de cet ensemble à l'architecture remarquable.

Rendez-vous devant le portail de Belambra, avenue de l'Estérel

Durée : 2 h - Gratuit dans le cadre des Journées nationales de l'architecture

Réservations : Le Quai, place Clemenceau ou en ligne [hyeres.fr/billetterie](https://hyeres.fr/billetterie) **COMPLET**

### FOCUS : LE DOMAINE DE SAN SALVADOUR : LE CHÂTEAU

**Lundi 24 octobre à 14 h 30**

Construit à partir de 1872 par Auguste Parent, le château de San Salvador devient en 1879 la propriété du journaliste et maire d'Hyères Edmond Magnier avant d'être racheté par une religieuse, sœur Candide. Découvrez l'architecture et les décors de ce bâtiment exceptionnel.

Rendez-vous à l'hôpital San Salvador, 4312 route de l'Almanarre

Durée : 1 h 30 - Seules les personnes munies de leur billet seront autorisées à entrer dans le domaine.

Mesures sanitaires en vigueur au moment de l'édition du programme : port du masque obligatoire dans l'enceinte de l'hôpital.

Tarif : 5 €/adulte **COMPLET**

Billetterie : Le Quai, place Clemenceau

Vente en ligne : [hyeres.fr/billetterie](https://hyeres.fr/billetterie)

### FOCUS : LOISIRS ET DIVERTISSEMENTS À LA BELLE ÉPOQUE

**Mardi 25 octobre à 10 h**

Même au bord de la Méditerranée, les hivernants de la Belle Époque ne profitaient guère des bains de mer. Les



#### **La poterne du château**

© Michel Eisenlohr

#### **Le site archéologique d'Olbia**

© M.N

#### **Hyères au fil du temps**

© Julien Veysade - Tourisme  
Provence Méditerranée

touristes fortunés qui séjournèrent à Hyères au XIX<sup>e</sup> siècle ne manquaient cependant pas d'occupation : théâtre, casino, hippodrome, patin à roulette, promenade, photographie, bals et banquets... Partez sur les traces des loisirs de cette époque en parcourant le centre-ville en compagnie d'une guide.

Rendez-vous à La Banque, musée des cultures et du paysage, 14 avenue Joseph Clotis

Durée : 2 h - Tarif : 5 €/personne (gratuit pour les moins de 18 ans)

Billetterie : Le Quai, place Clemenceau

Vente en ligne : [hyeres.fr/billetterie](http://hyeres.fr/billetterie)

### **FOCUS : LES SECRETS DU CHÂTEAU D'HYÈRES**

#### **Vendredi 4 novembre à 10 h**

Bâti au XI<sup>e</sup> siècle par les seigneurs de Fos, le château devient une des plus importantes places fortes de Provence au XIII<sup>e</sup> siècle, sous l'autorité du comte Charles d'Anjou. Il n'en reste aujourd'hui que des vestiges suite à son démantèlement vers 1620. C'est accompagné d'une guide-archéologue

que le visiteur percera les secrets du château d'Hyères.

Rendez-vous sur le parking de l'esplanade du château

Durée : 1 h 30 - Tarif : 5 €/personne (gratuit pour les moins de 18 ans)

Billetterie : Le Quai, place Clemenceau

Vente en ligne : [hyeres.fr/billetterie](http://hyeres.fr/billetterie)

### **UNE FORTERESSE GRECQUE**

#### **Judis 27 octobre et 3 novembre à 14 h 30**

Un médiateur vous accompagne pour une lecture archéologique et historique des vestiges et pour découvrir les paysages de ce site exceptionnel.

Rendez-vous sur le site archéologique d'Olbia, L'Almanarre

Durée : 1 h 30 environ - Sur réservation uniquement

Tarif : 3,50 € en supplément de l'entrée - Gratuit, sur présentation d'un justificatif, pour les moins de 18 ans (accompagnés d'un adulte) et les titulaires de cartes : étudiants et CMI

Vente en ligne : [hyeres.fr/billetterie](http://hyeres.fr/billetterie)

À noter : en cas de vigilance météorologique (pluie, orage, vent, canicule...), tout ou partie du site peut être temporairement fermé aux publics et toute animation se déroulant en extérieur sera annulée. Ces décisions peuvent intervenir jusqu'au jour même de l'activité.



## AUX ORIGINES D'OLBIA

### Visite virtuelle

**Vendredis 28 octobre et  
4 novembre à 14 h 30**

L'équipe de médiation vous propose une immersion au cœur de la forteresse grecque et de son environnement au IV<sup>e</sup> siècle avant J.-C. Rendez-vous à l'accueil du site archéologique d'Olbia

Prêt des casques de réalité virtuelle inclus dans le tarif.

Durée : 2 h

À partir de 12 ans

Tarifs (entrée + atelier) : 8,50 € pour les adultes / 7,50 € pour les groupes (minimum 10) / 5 € pour les moins de 18 ans (accompagnés d'un adulte), les guides et les titulaires de cartes : étudiants, Pass Éducation, ICOM, presse, CMI

Vente en ligne : [hyeres.fr/billetterie](http://hyeres.fr/billetterie)

## HYÈRES AU FIL DU TEMPS

**Mardi 25 octobre à 10 h**

Hyères invite ses visiteurs à parcourir 2400 ans d'histoire. Au loin on contemple Olbia, la première ville fondée par les Grecs. Puis la visite vous emmène à la découverte du centre historique : la cité médiévale et son labyrinthe de ruelles pavées, la tour des



Templiers, les vestiges des enceintes successives et les demeures du XIX<sup>e</sup> et XX<sup>e</sup> siècle. Visitez Hyères à travers les âges...

Rendez-vous à l'Office de Tourisme

Durée : 1 h 30

Tarif : 9 € par personne / Enfant de 6 à 12 ans : 4 € / Gratuit pour les moins de 6 ans (visite guidée non adaptée avec une poussette)

Réservation obligatoire au 04 94 01 84 50 ou sur [www.hyeres-tourisme.com](http://www.hyeres-tourisme.com)

## HISTOIRE DU SEL

**Jeudi 27 octobre et vendredi 4 novembre à 10 h**

La récolte du sel pratiquée sous l'Antiquité se poursuit à Hyères jusqu'en 1995. La denrée précieuse est exportée dans toute l'Europe et fait la fortune de la ville. Cette visite conduite sur le site du salin des Pesquiers, aujourd'hui réserve ornithologique, vous conte le métier de sauniers, ses traditions et ses légendes.

Rendez-vous devant le portail du salin des Pesquiers\* à la Capte

\* Attention : il existe d'autres vieux salins au lieu-dit « Les Salins »

Durée : 1 h 30 à 2 h



Tarif : 9 € par adulte / Enfant de 6 à 12 ans : 4 € / Gratuit pour les moins de 6 ans

Réservation obligatoire au 04 94 01 84 50 ou sur [www.hyeres-tourisme.com](http://www.hyeres-tourisme.com)

## **TOUS LES JARDINS DU MONDE**

**Samedi 15 octobre et dimanche 20 novembre à 14 h**

Véritable tour du monde botanique, cette balade avec le guide naturaliste Vincent Blondel vous invite à la découverte des plus beaux jardins de la ville : Saint-Bernard et Sainte-Claire. Venez rencontrer des plantes exotiques et tropicales qui poussent sous le soleil hyérois. Ces belles voyageuses nous racontent des histoires riches en anecdotes, sur leur origine et leur acclimatation.

Rendez-vous à l'entrée du jardin du Castel Sainte-Claire

Durée : 2 h 30

Tarif : 11 € par adulte / Enfant de 6 à 12 ans : 6 € / Visite non adaptée aux enfants de moins de 6 ans

Réservation obligatoire au 04 94 01 84 50 ou sur [www.hyeres-tourisme.com](http://www.hyeres-tourisme.com)



## **PATRIMÔMES**

Les ateliers Patrimômes consistent en une visite guidée sur un thème, un monument, un élément du passé, suivie d'un atelier (création artistique, culinaire, jeu...). Une découverte ludique du patrimoine de la ville d'Hyères !

### **SOUS LA MOSAÏQUE, LA PLAGE !**

**Mercredi 26 octobre à 14 h 30**

Les Grecs et les Romains n'avaient pas les mêmes traditions balnéaires que nous : les châteaux de sable, la baignade et le paddle n'existaient pas encore quand Olbia fut fondée... en bord de plage ! Inspire-toi de l'histoire du site et des découvertes archéologiques pour créer ta mosaïque sur le thème de la mer.

Rendez-vous sur le site archéologique d'Olbia à L'Almanarre

Enfants de 6 à 10 ans - Durée : 2 h - Tarif : 5 €

Billetterie : site archéologique d'Olbia

Vente en ligne : [hyeres.fr/billetterie](http://hyeres.fr/billetterie)



### Visite dans les jardins

© Hyères Tourisme

### Patrimômes - Mytho-man et

#### Mytho-girl

© Ville d'Hyères

### Le chœur de l'église

#### Saint-Louis

© Hyères Tourisme



## LES ANIMAUX FANTASTIQUES

### Mercredi 2 novembre à 10 h

Découvre ce qu'était un bestiaire au Moyen Âge. Dragon, chimère, licorne, pourquoi étaient-ils présents aux côtés d'animaux réels ? Tu créeras ensuite ta propre créature hybride inspirée des espèces représentées à cette époque en combinant les caractéristiques d'au moins trois animaux. Puis, tu imagineras ses habitudes de vie (alimentation, pouvoirs...).

Rendez-vous à l'Atelier du CIAP  
32 rue de Limans

À partir de 7 ans

Durée : 2 h - Tarif : 5 €

Billetterie : Le Quai, place Clemenceau

Vente en ligne : [hyeres.fr/billetterie](http://hyeres.fr/billetterie)

## MYTHO-MAN / MYTHO-GIRL !

### Mercredi 2 novembre à 14 h 30

Deviens un super héros de la mythologie ! Pars à la découverte des sanctuaires grecs d'Olbia afin de percer les mystères des dieux et des déesses qui accompagnaient le quotidien des Olbiens, Grecs ou

Romains, puis fabrique ta propre bulla. Ce talisman te protégera des super vilains !

Rendez-vous sur le site archéologique d'Olbia à L'Almanarre

Enfants de 8 à 12 ans

Durée : 2 h - Tarif : 5 €

Billetterie : site archéologique d'Olbia

Vente en ligne : [hyeres.fr/billetterie](http://hyeres.fr/billetterie)

## LES VITRAUX DE SAINT-LOUIS

### Jeudi 3 novembre à 14 h 30

Sais-tu ce qu'est un vitrail ? En observant les fenêtres de l'église Saint-Louis, tu pourras en découvrir de très beaux exemples... Tu en reconstitueras un à ton tour à l'aide de papier vitrail.

Rendez-vous devant l'église Saint-Louis, place République

À partir de 5 ans

Durée : 2 h - Tarif : 5 €

Billetterie : Le Quai, place Clemenceau

Vente en ligne : [hyeres.fr/billetterie](http://hyeres.fr/billetterie)



### **Patio aux Orangers du musée**

© Ville Hyères (TC)

### **Le trésor des Templiers**

© Hyères tourisme

### **Enquête au château d'Hyères**

© Julien Veysade - Tourisme Provence Méditerranée

## **MOBILE D'AUTOMNE**

**Vendredi 4 novembre à 10 h**

Visite le parcours permanent, et en particulier le patio aux orangers.

Découvre l'histoire d'Hyères et ses orangers, mais également l'installation de Mickaël Obrenovitch qui aborde cette thématique.

À toi à présent d'imaginer et de fabriquer ton propre mobile !

Rendez-vous à La Banque, musée d'Hyères, 14 avenue Joseph Clotis

Enfants de 7 à 10 ans

Durée : 2 h - Tarif : 5 €

Billetterie : La Banque, musée des Cultures et du Paysage

Vente en ligne : [hyeres.fr/billetterie](http://hyeres.fr/billetterie)

## **LES PETITS BAIGNEURS**

**Vendredi 4 novembre à 14 h 30**

En route pour une visite ludique de l'exposition *Tous à la plage !* Tu pourras comparer les vêtements que l'on mettait ainsi que les activités que l'on faisait à la plage dans le passé. Tu créeras ensuite un baigneur sous la forme d'un pantin articulé. À toi d'imaginer son maillot !

Rendez-vous à l'Atelier du CIAP  
32 rue de Limans

Enfants de 4 à 7 ans

Durée : 2 h - Tarif : 5 €

Billetterie : Le Quai, place Clemenceau

Vente en ligne : [hyeres.fr/billetterie](http://hyeres.fr/billetterie)

## **EN FAMILLE**

### **À LA RECHERCHE DU TRÉSOR DES TEMPLIERS**

**Mercredis 26 octobre et  
2 novembre à 10 h**

De retour de croisade, un chevalier de l'ordre des Templiers, Roncelin, aurait dissimulé un fabuleux trésor à Hyères. Aujourd'hui encore, l'emplacement de ce trésor n'a toujours pas été identifié. Heureusement, un guide vous attend et vous aidera à déchiffrer les nombreuses énigmes disposées sur le parcours qui mène peut-être à sa cachette... Pars à la rencontre de Roncelin, commandeur des Templiers d'Hyères au XII<sup>e</sup> siècle, et suit ses



## aventures à travers la ville médiévale. Rendez-vous à l'Office de Tourisme

Durée : 1 h - Prêt des costumes par l'Office de Tourisme

Tarifs : 8 € par enfant de 6 à 12 ans et 4 € pour l'adulte accompagnant (visite non adaptée aux enfants de moins de 6 ans)

Réservation obligatoire au 04 94 01 84 50 ou sur [www.hyeres-tourisme.com](http://www.hyeres-tourisme.com)

## AU PAYS DU SEL

### Vendredi 28 octobre et jeudi 3 novembre à 10 h

Dans cette réserve naturelle qui n'ouvre ses portes que pour ces visites, partez à la découverte de la faune et la flore de ce site exceptionnel : le salin des Pesquiers. Tous les secrets du sel vous seront révélés lors de cette visite ludique !

Pourquoi les oiseaux migrateurs viennent nicher sur le salin des Pesquiers ? Venez les voir de plus près et écouter leurs histoires.

Rendez-vous devant le portail du Salin des Pesquiers\* à la Capte

\* Attention : il existe un « Vieux Salins » au lieu-dit Les Salins

Durée : 1 h 30

Tarif : 8 € par enfant de 6 à 12 ans et 4 € pour l'adulte



accompagnant (visite non adaptée aux enfants de moins de 6 ans)

Réservation obligatoire au 04 94 01 84 50 ou sur [www.hyeres-tourisme.com](http://www.hyeres-tourisme.com)

## ENQUÊTE AU CHÂTEAU

### Judis 27 octobre et 3 novembre à 10 h

L'archéologie est dans tous ses états, il a perdu sa truelle, ses spatules et sa pelle au château ! Accompagnés d'une guide conférencière, partez à la recherche de son matériel. Vous devrez répondre aux énigmes et obtenir des indices pour découvrir la cachette mystère. Vos 5 sens seront sollicités...

Rendez-vous sur l'esplanade du château

Durée : 2 h - Cette visite-jeu se passe au château d'Hyères, des chaussures adaptées au relief sont indispensables (pas de tongs).

Tarif : 12,50 € par enfant de 6 à 14 ans et 8 € par adulte accompagnant (maximum 2 adultes par famille). Visite non adaptée aux enfants de moins de 6 ans.

Réservation obligatoire au 04 94 01 84 50 ou sur [www.hyeres-tourisme.com](http://www.hyeres-tourisme.com)



### **Balade exquise - La plage de La Badine**

© Ville d'Hyères, service Communication

### **Vitrail de la collégiale Saint-Paul, Paul Ducatez**

© Ville d'Hyères

### **Architectopies, atelier photo**

© CAUE Var

## **L'AVENTURE DONT VOUS ÊTES LE HÉROS**

### **Visite spéciale ados (adultes interdits !)**

**Mercredis 26 octobre et 2 novembre à 14 h 30**

Depuis des temps immémoriaux, les sauniers, responsables de l'exploitation des salins, se sont transmis un parchemin, dont nul ne connaît le contenu. Toutefois, on raconte qu'il contient le secret du sel, aussi précieux que celui des alchimistes. Les sauniers ont rigoureusement tous gardé le secret, sans jamais le trahir. Dans une lettre, le dernier saunier a joint un plan du salin des Pesquiers. Il précise aussi que des indices ont été déposés sur le site. À vous de les trouver pour mener à bien cette aventure et devenir à votre tour garants du secret du sel.

Attention, vous devez impérativement quitter le site à 16 h, heure à laquelle les portes fermeront. Vous avez donc 1h15 pour découvrir le parchemin. Si vous échouez, je n'ose imaginer ce

qu'il adviendra du parchemin et du secret si longtemps protégé !

Rendez-vous devant le portail du site du salin des Pesquiers

Durée : 1 h 30 environ - Port de chaussures fermées obligatoire (pas de tongs).

Tarif enfant/ados : 12,50 € par enfant de 6 à 14 ans (visite non adaptée aux moins de 6 ans)

Réservation obligatoire au 04 94 01 84 50 ou sur [www.hyeres-tourisme.com](http://www.hyeres-tourisme.com)

## **ANIMATIONS**

### **BALADE EXQUISE LA POINTE DE LA BADINE**

**Dimanche 16 octobre à 14 h 30**

La chorégraphe Isabelle Magnin propose une balade qui réunit en un seul geste une attention au paysage choisi et une marche sensible qui mène à une pratique du mouvement atypique, intergénérationnelle et accessible au plus grand nombre. L'art de cheminer sans tensions, avec bonheur et curiosité ; de se mettre à l'écoute de soi-même et du monde environnant. Une occasion de



découvrir notre littoral, de l'approcher  
en le respectant...

Rendez-vous au parking chemin  
Denis Papin

Prévoir des vêtements et chaussures confortables, un  
petit sac à dos, de l'eau et une protection solaire.

Durée : 2 h 30 - Gratuit, sur réservation

Billetterie : Le Quai, place Clemenceau ou  
sur [hyeres.fr/billetterie](http://hyeres.fr/billetterie)

## STAGE AVEC L'ÉCOLE D'ARTS

**Vitreaux inspiration Ernest  
Pignon-Ernest**

**Semaine du 24 au 28 octobre,  
de 9 h 30 à 12 h 30**

Stage d'arts plastiques avec Stéphanie  
Drugeon

Les stages de l'École municipale d'arts  
sortent des murs du Park Hotel pour  
se dérouler, tout ou partie, dans des  
lieux patrimoniaux emblématiques de  
la ville d'Hyères.

Rendez-vous à la collégiale Saint-Paul

Stage destiné aux adultes

Tarifs : moins de 26 ans et allocataires à minima  
sociaux : 23 € / autres adultes : 45 €

Inscription en ligne jusqu'à J-7 avant le stage sur  
[guichetfamille.hyeres.fr](http://guichetfamille.hyeres.fr)

Matériel nécessaire et modalités complètes sur [hyeres.fr/ecole-darts](http://hyeres.fr/ecole-darts) ou renseignements auprès de l'École

d'arts au 04 94 00 78 80 (du lundi au vendredi) ou par  
mail sur [ecole.arts@mairie-hyeres.com](mailto:ecole.arts@mairie-hyeres.com)

# ARCHITECTO PIES

## VACANCES EN VILLE ! ATELIER PHOTO

**Samedi 15 octobre à 14 h**

Munis de vos palmes, de votre  
bouée licorne ou de votre capeline  
géante, direction le centre-ville pour  
un shooting décalé ! L'objectif ?  
Reconstituer des scènes de vacances à  
la mer... en ville ! La déambulation sera  
l'occasion d'en apprendre plus sur les  
particularités du développement du  
tourisme balnéaire à Hyères.

Rendez-vous à l'atelier du CIAP  
32 rue de Limans

Atelier seul ou en famille, de 0 à 99 ans !

Durée : 2 h environ

Gratuit dans le cadre des Journées nationales de  
l'architecture - Atelier organisé en partenariat avec le  
CAUE Var

Billetterie : Le Quai, place Clemenceau

Réservation en ligne : [hyeres.fr/billetterie](http://hyeres.fr/billetterie)



## **VACANCES EN VILLE ! ATELIER ÉCRITURE**

**Dimanche 16 octobre à 10 h**

Les participants sont invités à rédiger les cartes postales tirées des scènes décalées immortalisées la veille lors de l'atelier photo.

Rendez-vous à l'atelier du CIAP

32 rue de Limans

Enfants à partir de 7 ans et adultes

Durée : 2 h

Gratuit dans le cadre des Journées nationales de l'architecture - Atelier organisé en partenariat avec le CAUE Var

Billetterie : Le Quai, place Clemenceau

Réservation en ligne : [hyeres.fr/billetterie](http://hyeres.fr/billetterie)

## **CONFÉRENCES DE L'UTD**

### **LA MODE BALNÉAIRE DE LA DUCHESSE DE BERRY À BRIGITTE BARDOT (1830-1950)**

**Lundi 3 octobre à 14 h 30**

Par Rémy Kertenian, historien de l'art, spécialiste de l'histoire de la mode,

Directeur des Affaires Culturelles de la ville de Toulon.

Salle Benoîte Groult - Park Hotel

Tarif : 5 €

Billetterie : Le Quai, place Clemenceau

Vente en ligne : [hyeres.fr/billetterie](http://hyeres.fr/billetterie)

### **LES PROGRAMMES RÉSIDENTIELS DE VACANCES DANS LA PÉRIODE DES TRENTE GLORIEUSES. LE CAS DU LITTORAL VAROIS**

**Vendredi 14 octobre à 18 h**

Par Pascale Bartoli, architecte, chercheuse associée à l'École Nationale Supérieure d'Architecture de Marseille, commissaire de l'exposition « Architectopies ».

Salle Benoîte Groult - Park Hotel

Gratuit dans le cadre des Journées nationales de l'architecture

Billetterie : Le Quai, place Clemenceau

Réservation en ligne : [hyeres.fr/billetterie](http://hyeres.fr/billetterie)

### Atelier écriture

© Ville d'Hyères, service Patrimoine

### Baigneuses sur une plage d'Hyères

© Collection Archives municipales d'Hyères

### Résidence Athéna Port, Bandol

© CAUE Var, photographie Geoffroy Mathieu



## ÉVÈNEMENTS

### FÊTE DE LA SCIENCE

**Du 7 au 17 octobre**

Site archéologique d'Olbia

- Ateliers pour les familles les dimanches 9 et 16 octobre à 15 h sur les thèmes « Construire, déconstruire, reconstruire » ou « Archéo-maquette »
- Visite virtuelle le mercredi 12 octobre à 15 h

Programme complet à retrouver prochainement sur [hyeres.fr](http://hyeres.fr) et sur le site d'Olbia

Réservations sur la billetterie en ligne à partir du 1<sup>er</sup> octobre : [hyeres.fr/billetterie](http://hyeres.fr/billetterie)

### JOURNÉES NATIONALES DE L'ARCHITECTURE

**Du 14 au 16 octobre**

Centre-ville

Le thème national pour cette 7<sup>e</sup> édition des Journées nationales de l'architecture est : « Architectures à habiter ». La ville d'Hyères propose

de nombreuses visites, animations, conférences gratuites dans le cadre de l'événement.

Programme complet à retrouver sur [hyeres.fr](http://hyeres.fr) et dans les lieux culturels de la ville.

Réservations sur la billetterie en ligne : [hyeres.fr/billetterie](http://hyeres.fr/billetterie)

## EXPOSITIONS

### TOUS À LA PLAGE !

**Jusqu'au 12 novembre**

Tour des Templiers

Produite par la Cité de l'architecture et du patrimoine, cette exposition itinérante présente la singularité de l'architecture et de l'urbanisme des bords de mer en France du XVIII<sup>e</sup> siècle au début du XXI<sup>e</sup> siècle, au regard de nombreux exemples étrangers. L'attractivité touristique d'Hyères depuis plus de deux siècles inscrit la commune dans cette histoire de la villégiature balnéaire. Documents et œuvres du musée, des archives et de la médiathèque apporteront un

# TOUS À LA PLAGE!

VILLES BALNÉAIRES DU XVIII<sup>E</sup> SIÈCLE  
À NOS JOURS



EXPOSITION  
**HYÈRES**  
TOUR DES TEMPLIERS  
du 11 juin au 12 novembre 2022

EXPOSITION HÉNÉRIQUE COPRÉSENTÉE PAR LA CITE DE L'ARCHITECTURE ET DU PRÉSENT, LE CENTRE DES MONUMENTS NATIONAUX, LA VILLE DE HYÈRES-MER ET LE CARRÉ DE LA CHARITÉ-MARITIME

MINISTÈRE  
DE LA CULTURE

CITE  
DE L'ARCHITECTURE  
ET DU PRÉSENT

CENTRE DES MONUMENTS  
NATIONAUX

LE CARRÉ DE LA  
CHARITÉ-MARITIME



MUSÉE  
DE ROYAN



INDIVIDU  
DES







## éclairage sur les particularités locales.

Monument ouvert du mardi au samedi :

10 h-13 h / 14 h-17 h

Entrée libre

## ARCHITECTOPIES ; HABITER LE VAR EN VACANCES

**Du 3 au 28 octobre**

Atelier du CIAP

Les Trente Glorieuses ont donné lieu à une quarantaine de programmes résidentiels de vacances sur la côte varoise, tous n'ont pas été réalisés. Une quinzaine est présentée dans cette exposition du CAUE du Var.

Commissariat : Pascale Bartoli, architecte ; photographies : Geoffroy Mathieu ; vidéos : Jean-Luc Charles

Entrée libre - L'Atelier du CIAP est situé au 32 rue de Limans en centre-ville.

Du lundi au vendredi : 10 h - 12 h / 14 h - 17 h

## COLLECTIONS PERMANENTES DU MUSÉE

La Banque, musée des Cultures et du Paysage

Grâce à ses œuvres, le parcours permanent du musée d'Hyères est conçu comme une porte d'entrée pour comprendre la ville et son

histoire. Hasardez-vous notamment dans les salles 7 et 8 pour découvrir la naissance et l'évolution de la villégiature d'hiver puis d'été. Vous saisissez ce qui a fait d'Hyères le berceau de la Côte d'Azur.

Nouveau ! Cartomaton, une borne pour se photographier dans des décors amusants.

Ce dispositif numérique propose aux participants de créer et emporter un souvenir personnalisé. Mettez-vous en scène de façon ludique dans une photo ancienne et lancer une impression... À emporter !

De septembre à juin, ouvert du mardi au dimanche, 14 h - 18 h, et les matinées du mercredi et samedi, 10 h - 13 h / Fermé le lundi et les jours fériés

Vente des billets en ligne sur [hyeres.fr/billetterie](http://hyeres.fr/billetterie)

## HYÈRES / PLOSSU

**Jardins et îles**

**22 octobre - 22 janvier 2023**

La Banque, musée des Cultures et du Paysage

Hyères est une commune à la fois rurale, urbaine, littorale et insulaire. Bernard Plossu y a photographié les jardins ainsi que les îles de Porquerolles et Port-Cros.

De septembre à juin, ouvert du mardi au dimanche, 14 h - 18 h, et les matinées du mercredi et samedi,



**Affiche touristique ancienne**

© Collection Archives municipales



10 h - 13 h / Fermé le lundi et les jours fériés  
Vente des billets en ligne sur [hyeres.fr/billetterie](https://www.hyeres.fr/billetterie)

## **HYÈRES ET SES ENVIRONS, 1888-1892**

**Jusqu'au 8 octobre**

Médiathèque d'Hyères

La médiathèque expose une sélection de photographies inédites, tirées de l'album *Hyères et ses environs, 1888-1892* de Stanislas Fierfort (1838-1915). L'exposition reprendra aussi une partie des reproductions de l'exposition précédente consacrée aux années 1887-1889.

Horaires et conditions d'accès sur <https://mediatheque.ville-hyeres.fr/>

Un catalogue reprenant toutes les photographies de l'album sera mis en vente à l'occasion de cette exposition.

## **EXPOSITION 10/10**

**Affiches touristiques anciennes**

**Jusqu'au 2 octobre**

Lavoir de la rue du Repos

En marge de l'exposition *Tous à la plage !*, le service des Archives municipales vous propose de découvrir les reproductions d'affiches

touristiques anciennes dont les originaux sont conservés dans ses réserves.

Tous les jours : 7h30-19h30 - Entrée libre

## **LES JOUEURS DE BOULES**

**Jusqu'au 7 novembre**

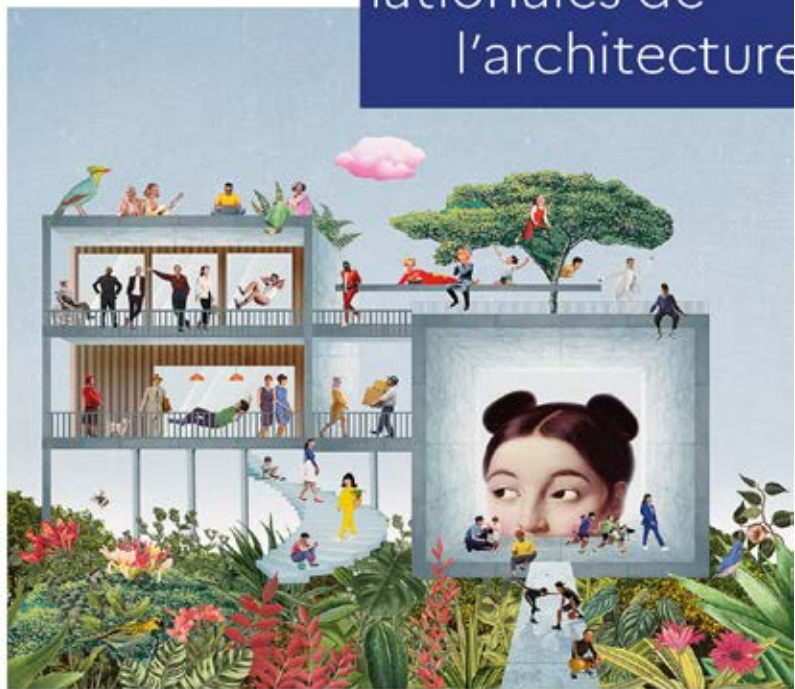
Grilles de l'avenue Joseph Clotis

Exposition photographique proposée par les Archives municipales. Comme une institution dans le Sud, les terrains et les joueurs de boules ont de toujours été très présents et réputés à Hyères.

Cette exposition de photographies noir et blanc, issues du fonds André Durieux, nous invite à vivre ou revivre ces parties de jeux de boules !

Archives municipales d'Hyères : 04 94 00 78 84  
[service.archives@mairie-hyeres.com](mailto:service.archives@mairie-hyeres.com)

# Journées nationales de l'architecture



**ARCHITECTURES  
À HABITER**  
14.10.22 — 16.10.22

3 jours pour découvrir l'architecture  
et le métier d'architecte.

[journesarchitecture.fr](http://journesarchitecture.fr)

#JNArchi  Levez  
les yeux !

# CALENDRIER

- ▲ Visite accompagnée
- Conférence
- ⊙ Exposition
- Animation
- ◆ Jeune public

## OCTOBRE

- ⊙ Tous à la plage !
- ⊙ Les joueurs de boules
- ⊙ Collections permanentes de La Banque
- ⊙ **Jusqu'au 2** Exposition 10/10  
Affiches touristiques anciennes
- ⊙ **Jusqu'au 8** Hyères et ses environs,  
1888-1892
- **Lundi 3** La mode balnéaire de la  
duchesse De Berry à Brigitte Bardot  
(1830-1950)
- ⊙ **Du 3 au 28** Architectopies ; habiter le  
Var en vacances
- **Du 7 au 17** Fête de la Science
- **Vendredi 14** Les programmes rési-  
dentiels de vacances dans la période des  
Trente Glorieuses. Le cas du littoral varois
- **Du 14 au 16** Journées nationales de  
l'architecture
- ▲ **Samedi 15** Focus - Belambra de Giens
- ▲ **Samedi 15** Tous les jardins du monde
- **Samedi 15** Architectopies - Atelier  
photo
- **Dimanche 16** Balade exquise  
La pointe de la Badine
- **Dimanche 16** Architectopies - Atelier  
écriture
- ▲ **Mercredi 19** Historico prestissimo  
L'hôpital Renée Sabran
- ▲ **Lundi 24** Focus  
Le domaine de San Salvador : le château
- **Du 24 au 28** Stage de l'École d'arts  
Vitreaux inspiration Ernest Pignon-Ernest
- ▲ **Mardi 25** Focus  
Loisirs et divertissements à la Belle  
Époque
- ▲ **Mardi 25** Hyères au fil du temps
- ◆ **Mercredi 26** Patrimômes  
Sous la mosaïque, la plage !
- ◆ **Mercredi 26** À la recherche du trésor  
des Templiers
- ◆ **Mercredi 26** L'aventure dont vous êtes  
le héros !
- ▲ **Jeudi 27** Une forteresse grecque
- ▲ **Jeudi 27** Histoire du sel
- ◆ **Jeudi 27** Enquête au château
- ▲ **Vendredi 28** Aux origines d'Olbia
- ◆ **Vendredi 28** Au pays du sel

# NOVEMBRE

⊙ Collections permanentes de La Banque

⊙ **Jusqu'au 7** Les joueurs de boules

⊙ **Jusqu'au 12** Tous à la plage !

◆ **Mercredi 2** Patrimômes

Les animaux fantastiques

◆ **Mercredi 2** Patrimômes

Mytho-man / mytho-girl !

◆ **Mercredi 2** À la recherche du trésor des Templiers

◆ **Mercredi 2** L'aventure dont vous êtes le héros !

▲ **Jeudi 3** Une forteresse grecque

◆ **Jeudi 3** Patrimômes

Les vitraux de Saint-Louis

◆ **Jeudi 3** Au pays du sel

◆ **Jeudi 3** Enquête au château

▲ **Vendredi 4** Focus

Les secrets du château d'Hyères

▲ **Vendredi 4** Aux origines d'Olbia

▲ **Vendredi 4** Histoire du sel

◆ **Vendredi 4** Patrimômes

Mobile d'automne

◆ **Vendredi 4** Patrimômes

Les Petits Baigneurs

▲ **Mercredi 9** Historico prestissimo

Le port

▲ **Dimanche 20** Tous les jardins du monde

# DÉCEMBRE

⊙ Collections permanentes de La Banque

▲ **Mercredi 7** Historico prestissimo

L'école Jules Michelet

# INFOS PRATIQUES

## L'ATELIER DU CIAP

32, rue de Limans

04 83 69 05 24

[animateurdupatrimoine@mairie-hyeres.com](mailto:animateurdupatrimoine@mairie-hyeres.com)

[www.hyeres.fr](http://www.hyeres.fr)

Accueil sur rendez-vous

## LE QUAI

Billetterie culturelle

Place Clemenceau

04 94 00 82 41

[billetterie.spectacles@mairie-hyeres.com](mailto:billetterie.spectacles@mairie-hyeres.com)

[www.hyeres.fr/billetterie](http://www.hyeres.fr/billetterie)

Du mardi au samedi, 9 h 30 - 13 h / 14 h - 18 h

## OFFICE DE TOURISME

Rotonde du Park Hotel

Avenue de Belgique

04 94 01 84 50

[accueil@hyeres-tourisme.com](mailto:accueil@hyeres-tourisme.com)

[www.hyeres-tourisme.com](http://www.hyeres-tourisme.com) (rubriques Réserver mes loisirs et Visites guidées)

D'octobre à mars : du lundi au vendredi, 9 h - 17 h et le samedi, 9 h - 16 h

## TOUR DES TEMPLIERS

Place Massillon

09 63 53 22 36

Entrée libre

Du mardi au samedi, 10 h - 13 h / 14 h - 17 h

## COLLÉGIALE SAINT-PAUL

Place Saint-Paul

04 94 00 82 44

Entrée libre - Accès PMR par la rue Fénelon

Du mardi au samedi, 10 h - 13 h / 14 h - 17 h

## LA BANQUE - MUSÉE DES CULTURES ET DU PAYSAGE

14, avenue Joseph Clotis

04 83 69 19 40

[musee@mairie-hyeres.com](mailto:musee@mairie-hyeres.com)

Accès PMR sur la gauche du bâtiment

Horaires musée et boutique :

De septembre à juin, monument ouvert du mardi au dimanche, 14 h - 18 h, et les matinées du mercredi et samedi, 10 h - 13 h / Fermé le lundi et les jours fériés

Tarifs : 7 € plein tarif / 4 € tarif réduit (sur présentation d'un justificatif : Hyérois, étudiant, bénéficiaire du RSA ou Pôle emploi, personnes de plus de 65 ans) / gratuit le 1<sup>er</sup> dimanche, enfant de moins de 18 ans, professionnels de la presse, membres de l'association des « Amis du

musée », ICOM et ministère de la Culture

Billetterie en ligne : [hyeres.fr/billetterie](http://hyeres.fr/billetterie)

Nouveau : les détenteurs d'un billet du musée de La Banque bénéficieront d'un tarif d'entrée réduit à la fondation Carmignac, et inversement.

## **SITE ARCHÉOLOGIQUE D'OLBIA**

Quartier de l'Almanarre

04 94 65 51 49 / 04 94 31 12 31

[site.olbia@mairie-hyeres.com](mailto:site.olbia@mairie-hyeres.com)

[www.hyeres.fr](http://www.hyeres.fr)

Du 1<sup>er</sup> septembre au 6 novembre : 9 h 30 - 12 h (lundi, mercredi, jeudi, vendredi) / 14 h - 17 h 30 (lundi, mercredi, jeudi, vendredi, samedi, dimanche). Fermé les mardis toute la journée, samedis et dimanches matins et les jours fériés.

Dernier accès aux vestiges : 1 h avant la fermeture du site (11 h et 16 h 30). Avec ou sans réservation, dans la limite des places disponibles. À partir du 7 novembre, le site est accessible uniquement aux scolaires ou aux groupes (à partir de 10 entrées payantes).

- Parcours autonome d'une durée de 45 à 60 minutes : promenade ponctuée de stations

Tarifs : 3,50 € l'entrée pour les individuels ou 2,50 € par personne pour les groupes constitués (minimum 10 entrées payantes). Gratuit, sur présentation d'un justificatif, pour les moins de 18 ans (accompagnés d'un adulte), les guides et

les titulaires de cartes : étudiants, Pass Éducation, ICOM, presse, CMI

- Parcours audioguidé : une visite « embarquée » du site grâce à un dispositif d'audioguidage. Disponible en Français, Anglais et Italien / Existe dans une version spéciale enfant (VF) / Adapté au parcours PMR

Durée : 1 h 30 - Frais de location en supplément de l'entrée : 1,50 €

Billetterie en ligne : [hyeres.fr/billetterie](http://hyeres.fr/billetterie)

Nouveau : les détenteurs d'un billet du site d'Olbia bénéficieront d'un tarif d'entrée réduit à la fondation Carmignac, et inversement.

## **ARCHIVES MUNICIPALES**

Park Hotel

Avenue de Belgique

04 94 00 78 84

[service.archives@mairie-hyeres.com](mailto:service.archives@mairie-hyeres.com)

# IL Y A DEUX CHOSES DANS UN ÉDIFICE : SON USAGE ET SA BEAUTÉ. SON USAGE APPARTIENT AU PROPRIÉTAIRE, ET SA BEAUTÉ À TOUT LE MONDE.

Victor Hugo, *La Revue des Deux Mondes*, 1832

Le label "**Ville ou Pays d'art et d'histoire**" est attribué par le ministre de la Culture après avis du Conseil national des Villes et Pays d'art et d'histoire.

**Le service animation de l'architecture et du patrimoine**, piloté par l'animateur de l'architecture et du patrimoine, organise de nombreuses actions pour permettre la découverte des richesses architecturales et patrimoniales de la Ville par ses habitants, jeunes et adultes, et par ses visiteurs avec le concours de guides-conférenciers professionnels.

## Renseignements

L'Atelier du CIAP  
Service Patrimoine - Ville  
d'art et d'histoire  
32, rue de Limans  
83400 Hyères  
04 83 69 05 24  
animateurdupatrimoine@  
mairie-hyeres.com  
www.www.hyeres.fr

Retrouvez l'actualité  
de l'architecture et du  
patrimoine à Hyères sur  
le Facebook « Hyères  
patrimoine »

